

GORDURAS, ÓLEOS E BANHA (FOG) NÃO SÃO APENAS RUINS PARA SUAS ARTÉRIAS E SUA BARRIGUINHA: SÃO RUINS PARA OS ESGOTOS TAMBÉM!

Transbordos e refluxos de esgoto podem causar riscos à saúde, danificar interiores de moradias e empresas e ameaçar o meio ambiente. Causas comuns de refluxos de esgoto incluem encanamentos entupidos por gordura que foi jogada em ralos domésticos.

DE ONDE VEM A GORDURA?

Grease is often the by-product of cooking. It can be found in such things as:

- Gorduras de carnes
- Banha, gordura vegetal
- Óleo de cozinha
- Manteiga e margarina
- Restos de alimentos
- Produtos de padaria e pasteleria
- Molhos de saladas e outros alimentos, maionese
- Laticínios, creme de leite, leite, iogurte, sorvetes, queijos

Infelizmente, a gordura é, frequentemente, jogada no sistema de esgoto, geralmente, pela pia da cozinha. Ela adere ao interior das tubulações de esgoto (tanto em sua propriedade quanto nas ruas). Com o passar do tempo, a gordura pode ser acumular, estreitando a passagem do cano até entupí-lo completamente.

Sistemas de eliminação de lixo doméstico não impedem que a gordura chegue ao encanamento! Essas unidades apenas retalham material sólido em pedaços menores e não impedem que a gordura desça pelo ralo.

Ao preparar alimentos, nunca derrame gordura quente pelo ralo, pois ela irá endurecer, causar acúmulo de FOG (gorduras, óleos e banha) e, provavelmente, entupir seu encanamento.

CAMBRIDGE
DEPARTMENT
OF PUBLIC
**THE
WORKS**

INFORMAÇÕES ADICIONAIS



Cidade De Cambridge
Department of Public Works
(Departamento de Obras Públicas)
147 Hampshire Street
Cambridge, MA 02139



T: (617) 349-4800 F: (617) 349-4868



www.CambridgeMA.gov/theworks/FOG

Ajude a manter os esgotos de Cambridge
LIVRES de gordura!

EVITE O ENTUPIMENTO
DESCARTAR A GORDURA
(FOG OU GORDURAS,
ÓLEOS E BANHA)



RESFRIE



COLETE



DESCARTAR

WWW.CAMBRIDGEMA.GOV/THEWORKS/FOG

Perguntas? Ligue para: 617-349-4800

Este folheto é uma adaptação do folheto Fat-Free Sewers (Esgotos Sem Gordura) da Cooperative Agreement Assistance #CX824505-01-0 entre a Water Environment Federation (WEF) e a U.S. Environmental Protection Agency, Stock #HP 1902. Copyright © 1999 Water Environment Federation. 8/02

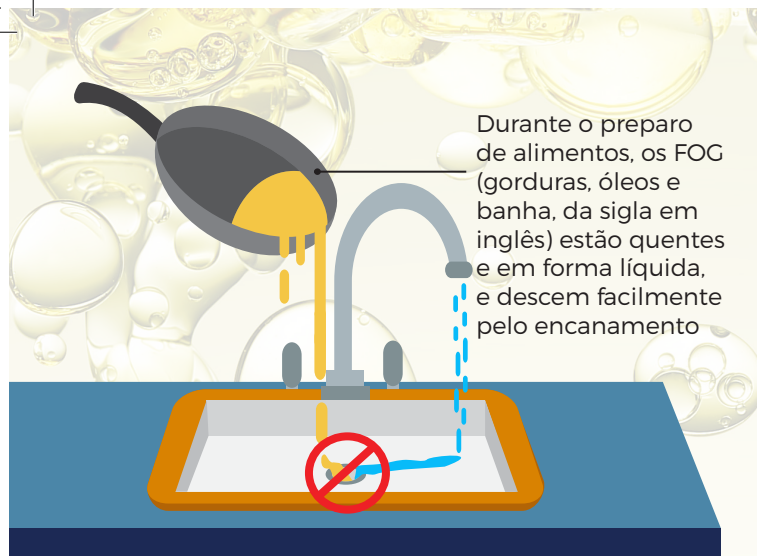
ESGOTOS SEM GORDURA

Como evitar que gorduras, óleos e banha danifiquem a sua CASA

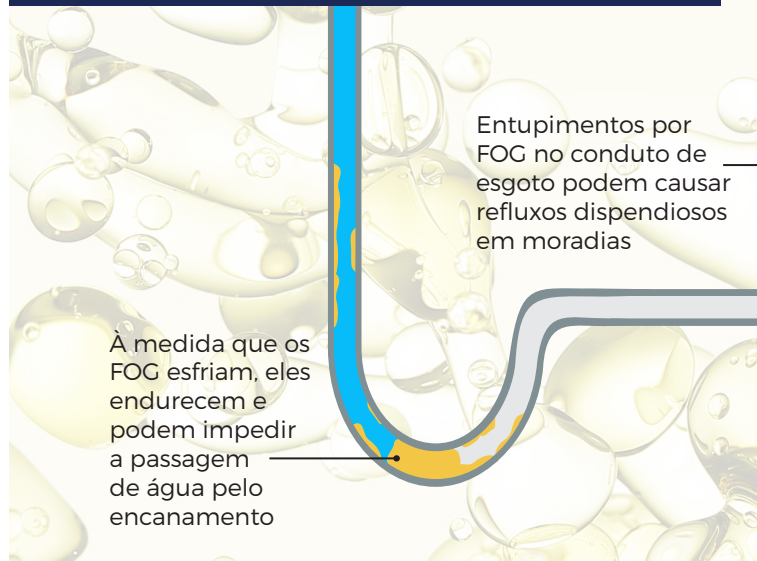


CIDADE DE CAMBRIDGE

2017



Durante o preparo de alimentos, os FOG (gorduras, óleos e banha, da sigla em inglês) estão quentes e em forma líquida, e descem facilmente pelo encanamento

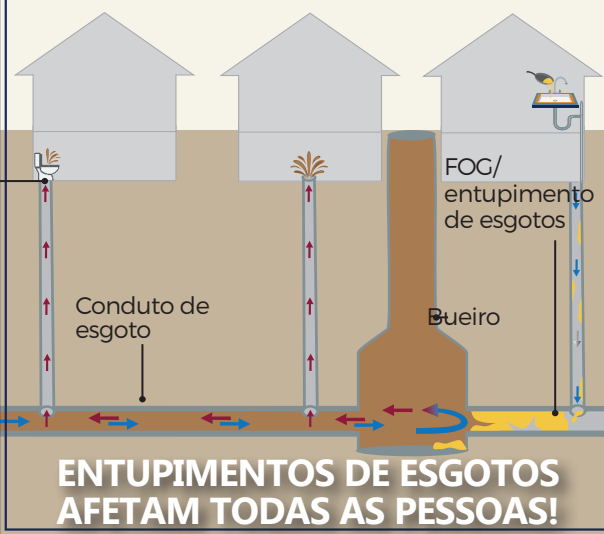


Entupimentos por FOG no conduto de esgoto podem causar refluxos dispendiosos em moradias

À medida que os FOG esfriam, eles endurecem e podem impedir a passagem de água pelo encanamento

EVITE O ENTUPIMENTO. DESCARTAR A GORDURA

(FOG OU GORDURAS, ÓLEOS E BANHA)



ENTUPIMENTO DE ESGOTO RESULTAR EM:

- Refluxos de esgoto em casas, ruas e vias aquáticas causam a poluição do ambiente
- Potencial contato com organismos que causam doenças
- Limpeza e reparos dispendiosos, além de enorme inconveniência
- Altos custos operacionais para o Departamento de Obras Públicas, resultando em contas de esgoto mais altas para os usuários
- Mau cheiro e odores desagradáveis

RECICLE GORDURAS, ÓLEOS E BANHA!

Os residentes podem utilizar os serviços urbanos para descartar seus restos de alimentos produtores de FOG, para ajudar a manter nossos esgotos livres de FOG:

- Passe no City of Cambridge Recycling Center (Centro de Reciclagem da Cidade de Cambridge) durante o horário de funcionamento: 147 Hampshire Street Cambridge, MA 02139)
- Outros locais de descarte: bit.ly/FoodScrapDrop

O QUE FAZER E NÃO FAZER COM FOG (GORDURAS, ÓLEOS E BANHA)!

O jeito mais fácil de resolver o problema da gordura e ajudar a impedir transbordamento de água dos esgotos é manter gorduras, óleos e banha fora do sistema de esgoto

FAÇA ISSO: coloque óleo ou banha em um recipiente; feche-o bem fechado e descarte o recipiente junto com seu lixo normal ou envie para reciclagem



FAÇA ISSO: remova óleo e gordura de panelas, frigideiras, pratos e chapas de fogões



FAÇA ISSO: coloque peneiras nos ralos das pias para coletar restos de alimentos. Depois, esvazie as peneiras no cesto de lixo (ou use para compostagem)



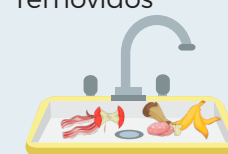
FAÇA ISSO: recolha todos os restos de alimentos e jogue no cesto de lixo (ou use para compostagem)



NÃO FAÇA ISSO: derramar óleo ou gordura em ralos de pias ou vasos sanitários



NÃO FAÇA ISSO: lavar fritadeiras, panelas, frigideiras e pratos com água até que o óleo e a gordura sejam removidos



NÃO FAÇA ISSO: jogar restos de alimentos em ralos de pias



PERGUNTAS?

Ligue para: (617) 349-4800